

くまもと食品輸出商社オンライン商談会

くまもとうまかもん輸出支援協議会(※本案内最終ページ参照)では、農水産物・食品の輸出に取り組んでいる、または取り組みたい事業者様を対象に、海外に販路を持つ国内輸出商社との商談会をオンラインにて開催します。

加えて、今回の商談会にご参加いただく事業者様を対象に、貿易実務知識が豊富な講師による「商談実務セミナー」を実施し、今回の国内輸出商社や将来的な海外バイヤーとの商談で役に立つ実務知識などを解説いたします。

輸出を始めてみたいが、輸出のノウハウがなく、どのように進めたらよいか分からない、あるいは、既に輸出を行っているが、新たなチャンネルを通じて、現在の輸出相手国・取引先以外の可能性を探りたいという事業者の皆様にとって絶好の機会です。ぜひご参加ください。

◆開催概要(商社オンライン商談会)◆

【開催日時】 2021年10月7日(木)、8日(金) 10:00~16:00 (予定)

※事前マッチング制、商談時間は1商談あたり40分(予定)

【会場】 オンライン開催 (ZOOMまたはTeamsを使用予定)

【申込期限】 2021年8月24日(火)17:00

【参加商社】 22社(予定) ※各商社の詳細は下記の「参加商社リスト」参照。なお、参加商社は変更となる可能性がありますので、ご了承ください。

参加商社リスト:<https://www5.jetro.go.jp/newsletter/kumamoto/2021/2110syousya.pdf>

【参加費】 無料

※ただし、サンプル等を商社に送付頂く際のサンプル等と梱包費、輸送費は事業者様負担です。

【募集対象】 熊本県内の農水産物、食品全般(加工食品、調味料、酒類、飲料等)等の輸出に取り組んでいる、または取り組みたい事業者

※参加商社リストの輸出取扱商品をご参照ください。

【全体商談数】 30商談

※国内商社の取扱品目・商談希望を踏まえてマッチングを行いますので、商談がアレンジできない場合もあることを予めご了承ください。

※マッチング状況に応じて、商談数が変動する可能性があります。

【主催】 くまもとうまかもん輸出支援協議会

◆申込方法◆

次の①・②を申込期限:**2021年8月24日(火) 17:00**までに完了するようお願いいたします
(①・②どちらか一方のみ完了の場合は、申込自体が完了しませんのでご注意願います)。

①ジェトロ「イベント申し込みページ」から参加登録。

「イベント申し込みページ」URL:<https://www.jetro.go.jp/customer/act?actId=B0059262A>

※本商談会の参加登録は、ジェトロのシステム経由での申し込みとなります。

※はじめてジェトロのシステムからお申し込みの方は最初に「お客様情報登録」(無料)が必要です。

②「企業情報・商品情報シート」の提出。

以下 URL からダウンロードし、必要事項をご記入の上、下記【提出先】までメールにてお送りください。

「企業情報・商品情報シート」URL:<https://www5.jetro.go.jp/newsletter/kumamoto/2021/2021sheet.xlsx>

【提出先】:ジェトロ熊本 Email:KUM@jetro.go.jp

※お申込みにあたっては、次ページ以降を必ずお読みください※

商談会までのスケジュール(予定)

申込(参加登録・
シート提出)期限
8月24日(火)

1.参加申込 ※本案内1ページ目の◆申込方法◆を参照

①ジェトロ「イベント申し込みページ」より参加登録

※はじめてジェトロのシステムからご登録を行う方は、「お客様情報登録」(無料)が必要です。

②企業情報・商品情報シート提出

「企業情報・商品情報シート」をご記入の上、下記までメールにてご提出してください。

【提出先】:ジェトロ熊本 Email:KUM@jetro.go.jp

マッチング結果通知
9月15日(水)※予定

2.マッチング結果通知

・事業者様及び商社双方の申込内容をもとに、マッチングを実施。

・事業者様にマッチング結果をお送りいたします

商談実務セミナーの実施
9月30日(木)

3.商談実務セミナー

※参加必須(ただし、輸出実務経験のある事業者様はこの限りではございません)

・商談会へ参加する事業者様向けに、「商談実務セミナー」をオンラインで実施(無料)。

サンプル到着締切
10月6日(水)

4.サンプル送付

・商談する商社に送付するサンプルは、各事業者様のご負担・ご責任で10月6日(水)までに相手先に届くようお送りください。

商談会の実施
10月7日(木)、8日(金)

5.商談会

・お送りした商談日程に沿って、オンライン商談を行って頂きます。

■お問い合わせ先■

○熊本市の事業者様 ⇒ 熊本市 農業政策課 農水ブランド戦略室(担当:林田)

TEL:096-328-2410、Email:hayashida.kosuke@city.kumamoto.lg.jp

○八代市の事業者様 ⇒ 八代市 フードバレー推進課(担当:津田、木部)

TEL:0965-33-8780、Email:kao-kju@city.yatsushiro.lg.jp

○熊本市、八代市以外の事業者様 ⇒ 熊本県 販路拡大ビジネス課 海外ビジネス展開班(担当:椎葉)

TEL:096-333-2395、Email:higashi-sy@pref.kumamoto.lg.jp

◆応募条件◆

次に挙げる条件をすべて満たしている必要があります。

1. 2021年9月30日(木)に実施される、「商談実務セミナー」に参加すること。ただし、輸出実務経験のある事業者様はこの限りでない。
2. 農水産物、食品、飲料の輸出に意欲のある農家、漁業者、農業法人、食品加工販売業者(日本産酒類含む)、流通事業者等であること。
3. 商談する商品が日本産の農水産物(生鮮品)、または日本産原材料を使用した加工品、日本国内で生産された他国産原材料を使用した加工品であること。
4. 商社との商談において、各種取引条件を事前に検討し、価格表等を含む商品説明資料等を作成し、具体的なビジネスの提案を行うことができる担当者が参加できること。
5. 主催者が商談成果の把握等のために実施する各種アンケートやヒアリング等にご協力いただけること。また、各種アンケートやヒアリング等の内容を、くまもとまかもん輸出支援協議会連絡会議構成団体(※本案内最終ページ参照)に共有する旨、ご了承いただけること。

◆マッチング選考基準◆

ご提出書類(企業情報・商品情報シート)の記載内容に基づき、次の選考基準により審査のうえ、商談マッチングを行います。

- (1)「応募条件」で挙げた項目をすべて満たしている事業者であること。
- (2)国内輸出商社が商談を希望する事業者・商品と判断したこと。

※食品関連法令等に違反している場合、提出書類の内容に虚偽の記載があった場合は申し込みを無効とし、商談会への参加をお断りしますので予めご了承ください。

◆お申し込み注意事項◆

1. 商談会は事前予約制です。申込締切日までに参加申込手続きが完了していない(書類不備等を含む)場合はお申し込みをお受けすることができません。なお、参加申込は、①ジェトロ「イベント申し込みページ」より参加登録および②企業情報・商品情報シート提出の①②両方がなされた時点で完了となります。(※本案内1ページ目の◆申込方法◆を参照)
2. 商談相手および商談日程については、提出書類に対する国内商社の取扱品目・商談希望を踏まえて主催者にて決定します。結果については、確定次第ご連絡します。事業者様の中には、商談マッチングがアレンジされない場合もございますので予めご了承ください。なお、商談マッチング確定後の商談日程変更およびキャンセルはご遠慮いただいております。
3. サンプル等を商社に送付頂く際のサンプル等と梱包費、輸送費は事業者様のご負担ご責任でご対応のほどお願いいたします。
4. 運営に必要なお客様の個人情報(会社名、電話番号、担当者名、メールアドレス等)は、ジェトロが本事業に参加予定の商社およびくまもとまかもん輸出支援協議会連絡会議構成団体(※本案内最終ページ参照)に共有いたしますので予めご了承ください。お客様の個人情報につきましては、ジェトロを含むくまもとまかもん輸出支援協議会構成団体の各個人情報保護方針に基づき、適正に管理運用させていただきます。
(ご参考:ジェトロ個人情報保護方針:<https://www.jetro.go.jp/privacy/>)
5. お申し込み時に提出いただく情報およびマッチング情報につきましては、ジェトロが本事業に参加予定の商社およびくまもとまかもん輸出支援協議会連絡会議構成団体に共有いたしますので予めご了承ください。各情報に

つきましては、ジェットロを含むくまもとうまかもん輸出支援協議会構成団体の各方針に基づき、適正に管理運用させていただきます。

6. 動植物検疫や食品添加物等の現地の輸入規制等により、商品によっては日本からの輸出が困難な場合があります。お申し込みにあたっては、下記ジェットロウェブサイト等での掲載情報をご参照いただき、希望輸出国・地域への輸出条件等を事前に確認してください。なお、商社とのマッチングが成立した場合でも、現地輸入規制等により日本からの輸出が困難と判断される場合がございます。

(ご参考:ジェットロHP「[日本からの輸出に関する各国・地域の制度](#)」「[農林水産物・食品のビジネス関連情報](#)」)

7. 本商談会における実際の商談・取引は、各事業者の判断と責任の下で行っていただきます。万が一、各事業者が損害や不利益等を被る事態が生じたとしても、主催者は一切の責任を負いかねますので予めご了承ください。

※くまもとうまかもん輸出支援協議会について…

「くまもとうまかもん輸出支援協議会」とは、関係機関等の相互連携を強化するとともに、熊本の誇れる“うまかもん”を、アジアをはじめとする諸外国に向けて輸出品目・相手先国の増加や輸出拡大を積極的に図るため、事業者等の取組みを総合的に支援することを目的としています。

会員は以下のとおりです。

熊本県、市町村(熊本市、八代市、玉名市、天草市、宇土市、上天草市、氷川町、水上村)、
ジェットロ熊本、熊本県農畜産物輸出促進協議会、(一社)熊本県貿易協会、(一社)熊本県物産振興協会、
くまもと県木材輸出促進協議会、熊本県海水養殖漁業協同組合 等